

Brusel 17. února 2026
(OR. en)

14572/25

Interinstitucionální spis:
2025/0263(NLE)

PROBA 45
AGRI 535
WTO 98
DEVGEN 192
FORETS 105

PRÁVNÍ PŘEDPISY A JINÉ AKTY

Předmět: ROZHODNUTÍ RADY o podpisu Mezinárodní dohody o kávě z roku 2022

ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2026/...

ze dne ...

o podpisu Mezinárodní dohody o kávě z roku 2022

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 207 odst. 3 a odst. 4 první pododstavec ve spojení s čl. 218 odst. 5 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Unie je smluvní stranou Mezinárodní dohody o kávě z roku 2007 (dále jen „dohoda z roku 2007“) a členem Mezinárodní organizace pro kávu. Dohoda z roku 2007 byla uzavřena Uníí rozhodnutím Rady 2008/579/ES¹ a vstoupila v platnost dnem 2. února 2007.
- (2) Dne 28. července 2021 zmocnila Rada Komisi zahájit jednání o změnách dohody z roku 2007.
- (3) Jednání byla úspěšně dokončena a znění Mezinárodní dohody o kávě z roku 2022 (dále jen „dohoda z roku 2022“) schválila Mezinárodní rada pro kávu na svém 133. mimořádném zasedání dne 9. června 2022.
- (4) Dohoda z roku 2022 aktualizuje vyváženost systémů hlasování a příspěvků a řeší zapojení soukromého sektoru a občanské společnosti do práce Mezinárodní organizace pro kávu. Zohledňuje cíle zjednodušení a zefektivnění a zároveň zachovává mezivládní povahu Mezinárodní organizace pro kávu.
- (5) Dohoda z roku 2022 byla sjednána s cílem nahradit dohodu z roku 2007, jejíž platnost byla prodloužena do 1. února 2028. Unie je smluvní stranou dohody z roku 2007, a je proto v jejím zájmu podepsat a uzavřít dohodu z roku 2022.

¹ Rozhodnutí Rady 2008/579/ES ze dne 16. června 2008 o podpisu a uzavření Mezinárodní dohody o kávě z roku 2007 jménem Evropského společenství (Úř. věst. L 186, 15.7.2008, s. 12, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2008/579/oj>).

- (6) Podle dohody z roku 2022 by Unie měla při podpisu a ratifikaci prohlásit svou výlučnou pravomoc v otázkách upravených dohodou z roku 2022 a uložit prohlášení u depozitáře.
- (7) Dohoda z roku 2022 by proto měla být podepsána a prohlášení o pravomoci připojené k tomuto rozhodnutí by mělo být schváleno,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Podpis Mezinárodní dohody o kávě z roku 2022 se schvaluje s výhradou uzavření uvedené dohody²⁺.

Článek 2

Schvaluje se prohlášení o pravomoci požadované podle čl. 44 odst. 4 Mezinárodní dohody o kávě z roku 2022, připojené k tomuto rozhodnutí.

Článek 3

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V ... dne ...

*Za Radu
předseda/předsedkyně*

² Znění dohody z roku 2022 je zveřejněno v ... [vložit odkaz na Úřední věstník].
⁺ Pro delegace/Úř. věst: viz dokumenty ST 14818/25.

PROHLÁŠENÍ O PRAVOMOCI EVROPSKÉ UNIE
V SOULADU S ČL. 44 ODS. 4
MEZINÁRODNÍ DOHODY O KÁVĚ Z ROKU 2022

V souladu s čl. 44 odst. 4 Mezinárodní dohody o kávě z roku 2022 Evropská unie prohlašuje, že v souladu se Smlouvou o fungování Evropské unie spadají otázky, jež dohoda upravuje, do výlučné pravomoci Evropské unie v rámci společné obchodní politiky, a členské státy proto dohodu neratifikují.
